

5i Z: Y`g`cXYf`GUbX.; `Ui VYb gghÅf_Y`]b ghØfa]gWÅ Yb`NY]hYb

GhUXhdZUffYf`GhYZUb`6i » `fYZY_h]Yfh`ØVYf`XYb`I bhYfgWÅ]YX
nk]gWÅ Yb`Y]bYa `@YVYbž`XUg`Ui Z`GUbX`i bX`Y]bYgž`XUg`Ui Z
: Y`g`[YVUi h`]gh"

⊕`XYf`GhUXh: i`XU`\Uh`GhUXhdZUffYf`GhYZUb`6i » ` _Øfn`]WÅ`k]WÅ h][Y
9f_Ybbhb]ggY`ØVYf`XYb`9]bZi gg`j cb; `Ui VYbg[fi bXgÅhnYb`Ui Z
XUg`a YbgWÅ`]WÅ Y`@YVYb`[YhY]`hž`X]Y`b]WÅ h`bi f`]b`XYf`fY`][]ØgYb
; Ya Y]bgWÅ UZh`5b`_Ub[`Z]bXYb`"GY]bY; YXUb`_Yb`g]bX`HY`]`Y]bYf
VfY]hYfYb`8]g_i gg]cb`ØVYf`X]Y`GhUV`]`hÅh`j cb
@YVYbgYbhgWÅ Y]Xi b[Yb`i bX`XYfYb`_Ub[Zf]gh][Y`5i gk]f_i b[Yb`Ui Z
X]Y; YgY`gWÅ UZh"

9fZU\ fi b[Ybž`X]Y`ni a`B UWÅ XYb`_Yb`Ub fY[Yb

⊕`Y]bYf`Y]bXfi W_gj c`Yb`5bY`_XchY`gWÅ]`XYfh`6i » `X]Y
BUhi f[Yk U`hYbž`X]Y`Yf`k Å\fybX`Y]bYg`i f`Ui Vg`Ui ZXYf`⊕gY`
@Ub[Ycc[`Yf`YVhY`"9]bY`Ghi fa Zi h`ZØ\fhY`ni `Y]bYa `XfUa Uh]gWÅ Yb
8ØbYbUVVfi WÅ`i bX`Y]bYa `nYfZU`YbYb`6cchg\Ui gž`k Ug`\b`ghUf_
VYY]bXfi W_hY`"⊕` ; Y[YbgUhn`XUni `ghY\h`gY]bY`9fZU\ fi b[ž`U`g`Yf`]b
A i I]Už`GdUb]Ybž`Y]bY`_Y]bY`?UdY`Y`VYgi WÅ hYž`X]Y`Ui ZY]bYa
: Y`gYb`Yff]WÅ hYh`]gh`i bX`gY]h`XYa`%, " `X\`f`i bXYfh`XYb`GhØfa Yb
XYf`?ØghY`hfchh`"8]YgY`9f`YVb]ggY`fY[hYb`]b`Ubž`X]Y`V]V`]gWÅ Y
A YhUd\Yf`j cb`XYf; YVÅi XY[fØbXi b[`Ui Z`GUbX`i bX`: Y`g
Y]bni Vf]b[Yb"

6YXYi hi b[`XYg; `Y]WÅ b]ggYg

8 Ug; `Y]WÅ b]g`Ui g`A Uh\Åi g`+ž`XUg`6i » `n]h]Yfhž`h\Ya Uh]g]Yfh`XUg
GdUbbi b[gZY`X`nk]gWÅ Yb`GhUV`]`hÅh`i bX`⊕ghUV`]`hÅh`ja `@YVYb`"6i »

Yf_`Àfhž`XUgg`XYf`_i [Y`A Ubbž`XYf`gY]b`<Ui`g`Ui`Z: Y`g`VUi`hž`YbY`
fYdfÀgYbh]Yfhž`X]Y`g]W`U_hj]`a`]h`XYb`K`YfhYb`XYg;`Ui`VYbg`
Ui`gY]bUbXYfgYhYb" `a` ; Y[YbgUhn`XUni`ghY`h`XYf`h`Of]W`hY`A`Ubbž`
XYf`gY]b`<Ui`g`Ui`Z`GUbX`Yff]W`hY`hž`k`Ug`Y]bY`A`YhUd`Yf`ZØf`
I`bVYgh`ÀbX][`_Y]h`XUfghY`h`

8]Y`@Y`fYb`ZØf`X]Y` ; Ya`Y]bgW`UZh

6i`»`i`6`chgW`UZh]gh`VYgcbXYfg`fY`Yj`Ubh]b`Y]bYf`NY]hž]b`XYf`j`]Y`Y`
A`YbgW`Yb`Xi`fW`k`]fhgW`UZh]W`Y`c`XYf`[`YgY`gW`UZh]W`Y`
I`bg]W`Yf`Y]hYb`YfUi`g[`Yzc`fXYfh`k`YfXYb" `8]Y`9`bhgW`Y]Xi`b[`ž`Y]b`
@VYb`Ui`Z`ghUV]`Y`K`YfhY`Ui`Zni`VUi`Yb`K`YfhY`ž`X]Y`ØVYf`a`UhYf]Y`Y`
8]b[`Y`Y]bUi`g[`Y`Yb`_`Ubb`ZØf`X]Y]bX]j`]Xi`Y`Y`i`bX`_c`Y`_h]j`Y`
K`]XYfghUbXgZ`À][`_Y]h`Yb`hgW`Y]XYbX`gY]b" `8]Y` ; Ya`Y]bXY`k`]fX`
gca`]h`Ui`Z[`Yzc`fXYfhž`ØVYf`X]Y`Y][`YbY`@VYbgZØ`fi`b[`
bUW`ni`XYb`_Yb`i`bX`VYk`i`gghY`9`bhgW`Y]Xi`b[`Yb`ni`hfY`ZYb"

;`Ui`VYb`U`g` : i`bXUa`Ybh

8Ug` : i`bXUa`Ybh`XYg;`Ui`VYbg`_Ubb`U`g`K`Yf`_nYi`[`X]YbYbž`i`a`
XYb`<`YfUi`gZc`fXYfi`b[`Yb`]a`@VYb`a`]h`Y]bYf`gh`Àf`YfYb`6Ug]g`
Ybh[`Y[`Ybni`hfYhYb" `6i`»`Yfa`i`h][`h`XUni`ž`b]W`h`bi`f`ni`ni`ØfYbž`
gcbXYfb`X]Y` ; YVchY`i`bX`Df]bn]d]Yb`XYg;`Ui`VYbg`U_hj]`]b`XUg`
h`À[`]W`Y`@VYb`ni`]bhY[`f]YfYb" `8]Y`J`YfUb`_Yfi`b[`]a` ;`Ui`VYb`
V]YhYh`b]W`h`bi`f]bX]j`]Xi`Y`Y`GhUV]`]h`hž`gcbXYfb`gh`Àf`h`Ui`W`X]Y`
 ; Ya`Y]bgW`UZh]bg[`YgUa`h`

GW`i`ggZc`[`Yfi`b[`. `5i`Z`ZYghYa` ; fi`bX`ghY`Yb

Ni`gUa`a`YbZUggYbX`Àggh]g]W`gU[`Ybž`XUgg`XUg`6]`X`XYg`6Ui`Ybg`
Ui`Z: Y`g`Y]bY`_`UFY`<`UbX`i`b[`gUi`Zzc`fXYfi`b[`]Ub`X]Y` ; Ya`Y]bgW`UZh`
XUfghY`h``b`NY]hYb`XYf`I`bg]W`Yf`Y]h]gh`Yg`j`cb`Yb`hgW`Y]XYbXYf`
6YXYi`hi`b[`ž`g]W`Ui`Z`ghUV]`Y`K`YfhY`ni`VYg]bbYb" `b`XYa`k`]f`i`bg`
U_hj]`a`]h`XYb`@Y`fYb`XYg;`Ui`VYbg`Ui`gY]bUbXYfgYhYb`i`bX`g]Y]b`
X]Y`DfUI`]g`i`a`gYhYbž`_ØbbYb`k`]f`b]W`h`bi`f`i`bgYf`Y][`YbYg`@VYbž`
gcbXYfb`Ui`W`XUg`i`bgYfYf` ; Ya`Y]bgW`UZh`ZYgh][`Yb"

B 5;

8 YhU]g

6Ygi W\ Yb 'G]Y 'i bg 'Ui Z. 'b!U["XY